

UNITÉ VIII

LA MAISON. L'APPARTEMENT



0. 🎧 🎵 🎧 Cher (chère) ami(e)! C'est le dernier sujet de cette année.

1. 🎧 Observe l'image. Écoute et lis. Réponds: Quelles sont les couleurs de la villa?

Voici un beau jardin



Valérie: Voici un beau jardin, des arbres et des fleurs.

Jules: Mais qu'est-ce qu'il y a dans ce jardin?

Valérie: Une jolie villa blanche avec un balcon rouge et une petite mansarde.

Jules: Regarde les persiennes: elles sont roses.

Valérie: Oui, elles sont jolies. Mais qui habite ici?

Jules: Montons l'escalier!

Valérie: Nous voilà devant la porte: à gauche il y a une sonnette, à droite un nom: «Chantal».

Jules: Bien sûr! C'est la maison de monsieur Chantal. Il habite ici avec sa famille.

2. 🎧 Écoute et répète.

[je] escalier, pommier, cerisier, prunier, poirier

[ɛt] sonnette, fillette, fourchette, maisonnette, Juliette

3. Pour savoir dire. Observe les images et lis.



la mansarde



la persienne



l'escalier et le perron

4. 🎧 ? As-tu bien compris? Réponds aux questions.

1. À qui est cette maison?
2. Qu'est-ce qu'il y a à gauche?
3. Qu'est-ce qu'il y a à droite?
4. Avec qui habite ici monsieur Chantal?
5. Est-ce qu'il y a un escalier? un perron? des persiennes?
6. Comment est la mansarde?

5. Choisis le bon mot entre parenthèses.

1. La maison est (blanc, blanche).
2. Le balcon est (rouge, rouges).
3. Les persiennes sont (rose, roses).
4. Les arbres sont (vert, verts).

5. Le ciel est (bleu, bleue).
6. Les fleurs sont (jolie, jolies).

6. 🎧 Amuse-toi bien! Écoute et répète le poème «Avril».

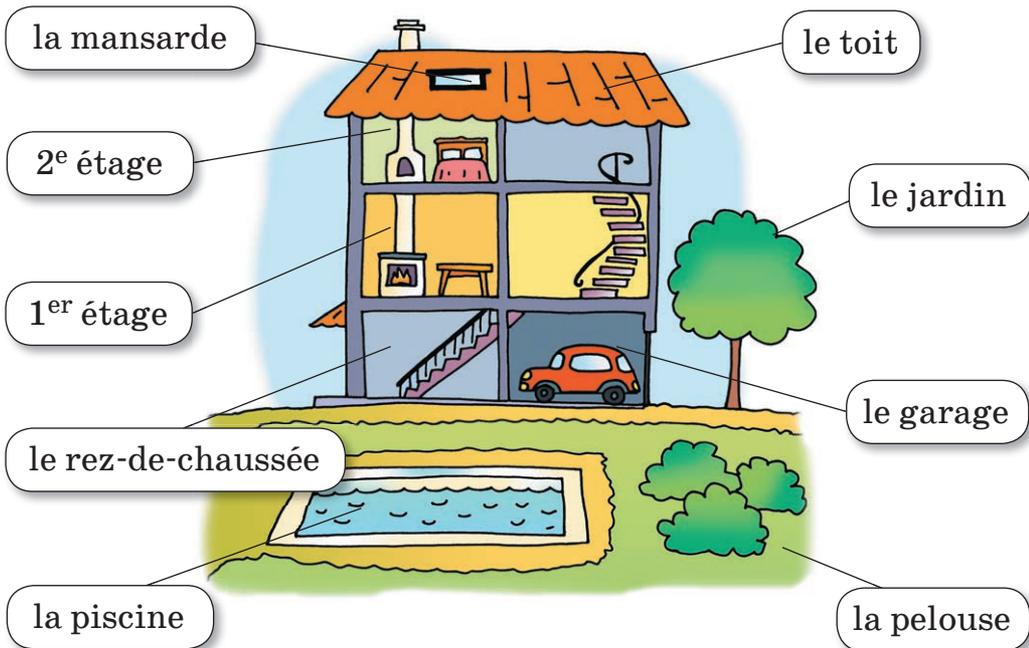
7. a. 🎧 Observe la maison de monsieur Chantal (l'ex. 1, p. 103). Écoute Valérie et sa mère. Dis: Quelles fleurs il y a dans le jardin?

b. 🎧 Écoute les phrases et continue-les.

8. Qu'est-ce que tu sais de la maison de monsieur Chantal? Raconte!

9. 🎧 Étudie le plan de la maison. Écoute et lis.

Plan de la maison de monsieur Dupont



10. Observe et lis. Quelle est la différence?

En France

le rez-de-chaussée
le premier étage
le deuxième étage
la maison sans
étages

Au Bélarus

первый этаж / першы паверх
второй этаж / другі паверх
третий этаж / трэці паверх
одноэтажный дом / адна-
павярховы дом

11. Complète les phrases. Choisis **le, la**.

1. Voici une maison. C'est ... maison de monsieur Dupont.
2. Voici une mansarde. C'est ... mansarde de monsieur Dupont.
3. Voici une piscine. C'est ... piscine de monsieur Dupont.
4. Voici un garage. C'est ... garage de monsieur Dupont.
5. Voici une pelouse. C'est ... pelouse de monsieur Dupont.
6. Voici une voiture. C'est ... voiture de monsieur Dupont.

12. Où est ...? Avec ton ami(e) complétez les phrases.

1. Le jardin est devant ...
2. La pelouse est devant ...
3. La piscine est sur ...
4. La mansarde est sous ...
5. Le toit est sur ...
6. La voiture est dans ...

13. 🎧 **Écoute et lis. Réponds: Combien d'étages a la maison de monsieur Thibaut?**

La maison

Marie: Voilà une grande ville.

Lucien: C'est une ville de France?

Marie: Oui, c'est Paris. Voilà la Tour Eiffel.

Lucien: Voilà une place.

Marie: C'est la place d'Italie, à Paris.

Lucien: Monsieur Thibaut habite place d'Italie?

Marie: Oui, au numéro 10. Voilà sa maison.

Lucien: C'est une grande maison?

Marie: Non, elle a seulement quatre étages.

Lucien: Je vois, en bas, à droite, il y a un café.

Marie: Oui, et à gauche, il y a une pharmacie.

Lucien: Où est l'appartement de Monsieur Thibaut?

Marie: Il est au quatrième étage. Premier étage, deuxième étage, troisième étage, quatrième étage. C'est haut!
Monsieur Thibaut habite au quatrième.

Marie: Voilà les fenêtres de son appartement.

Lucien: Les deux fenêtres à droite?

Marie: Oui, et les trois fenêtres sur la rue.

Lucien: Quelle rue?

Marie: La rue de la Gare.

D'après Didier, «Voix et images de France»

14. ? **Réponds aux questions. Dis «oui» ou «non».**

1. Monsieur Thibaut habite place d'Italie?

2. La maison de monsieur Thibaut est grande?

3. L'appartement de monsieur Thibaut est au rez-de-chaussée?
4. En bas, à droite, il y a un café, et à gauche, il y a une pharmacie?
5. Il y a trois fenêtres sur la rue?

15.  **Amuse-toi bien! Écoute et répète le poème «Le mois de mai».**

16.  **Lis la lettre de Katia à son ami(e) où elle parle de sa maison. Réponds: Qu'est-ce qu'il y a au rez-de-chaussée?**

Jodino, 15 avril 201...

Chère amie,

Je veux te parler de notre maison.

Nous habitons dans une maison à quatre étages. Notre maison n'est pas vieille, c'est un bâtiment moderne. Le toit de notre maison est rouge. Il y a deux portes d'entrée¹ dans la maison. Au rez-de-chaussée il y a une poste. La maison se trouve loin du centre-ville.

Nous habitons dans cette maison depuis trois ans². J'aime beaucoup notre maison parce qu'elle est jolie. Derrière la maison il y a un jardin magnifique. Non loin de la maison il y a un petit bois où nous nous promenons chaque dimanche. Nous habitons au quatrième étage. Il n'y a pas d'ascenseur³. La porte de notre appartement est à droite. Nous avons un grand balcon avec des fleurs.

Katia

Voici mon adresse:
Boulavskaïa Katia
9, app. 3 rue Yakoub Kolas
222 160 Jodino
Bélarus

¹la porte d'entrée – подъезд / пад'езд; ²depuis trois ans – вот уже три года / вось ужо тры гады; ³Il n'y a pas d'ascenseur. – Лифта нет. / Ліфта няма.

17. ? As-tu bien compris? Réponds aux questions.

1. Comment est la maison de Katia: moderne ou vieille?
2. Combien d'étages a la maison?
3. De quelle couleur est le toit de la maison?
4. Pourquoi Katia aime sa maison?
5. Est-ce qu'il y a un petit bois non loin de la maison?
6. Où vont se promener les enfants chaque dimanche?
7. Est-ce qu'il y a des fleurs sur le balcon?

18. 👤 Travaillez à deux. Demande à ton ami(e) comment est sa maison et écoute sa réponse.

19. a. 🎧 Écoute le récit «Le chat capricieux» Dis: Combien de fenêtres il y a dans la maisonnette de Jeanne?

b. As-tu compris pourquoi le chat n'aime pas la maisonnette de Jeanne? Choisis ta variante.

20. 🎧 Observe les images. Rémi, le frère d'Aline, parle de son appartement. Écoute-le et dis: Comment est la cuisine?

À l'intérieur de l'appartement



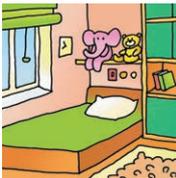
C'est le vestibule de l'appartement.

C'est ma chambre à coucher.
Je l'aime beaucoup.



C'est la salle de bains.
Elle n'est pas très grande.

C'est la salle de séjour.
Elle est très confortable.



C'est la chambre à coucher
d'Aline. Elle est petite.

C'est la chambre à coucher
de mes parents. Elle est très
jolie.



C'est la cuisine. Elle est vaste et
moderne.

C'est la salle à manger.
Je suis bien ici.



21. As-tu bien compris? Lis et continue les phrases.

1. C'est la salle de séjour. Elle ...
2. C'est la salle de bains. Elle ...

3. C'est ma chambre à coucher. Je ...
4. C'est la chambre à coucher de mes parents. Elle ...
5. C'est la chambre à coucher d'Aline. Elle ...
6. C'est la cuisine. Elle ...
7. C'est la salle à manger. Je ...

22. Associe les mots qui vont ensemble.

- | | |
|---------------------|------------------------------|
| 1. dormir | a. dans la salle à manger |
| 2. cuisiner | b. dans la salle de bains |
| 3. manger | c. dans la chambre à coucher |
| 4. regarder la télé | d. dans la cuisine |
| 5. jouer | e. dans la salle de séjour |
| 6. se laver | f. dans la chambre d'enfants |

23. Écoutez et répétez après le maître.

Le maître

Je travaille ici.
 Je dors ici.
 Je me lave ici.
 Je me repose ici.
 Je joue ici.
 Je mange ici.
 Je prends la douche ici.

Toute la classe

Nous travaillons ici.
 Nous dormons ici.
 Nous nous lavons ici.
 Nous nous reposons ici.
 Nous jouons ici.
 Nous mangeons ici.
 Nous prenons la douche ici.

24. Quelle pièce est-ce? Jouez aux devinettes.

Modèle: Je dors ici. – C'est la chambre à coucher.

- | | |
|---|-------------------------|
| 1. Mon papa travaille ici.
Il lit et écrit. | a. la salle de séjour |
| 2. Nous passons ici les
soirées ensemble.
Nous regardons la télé,
nous lisons. | b. la cuisine |
| 3. Nous nous lavons ici,
nous prenons la douche. | c. le bureau |
| 4. Maman prépare les
repas ici. | d. la salle de bains |
| 5. Nous jouons ici. | e. la salle à manger |
| 6. Nous prenons nos repas
ici. | f. la chambre d'enfants |

25. 🎧 Fais le guide de ton appartement aux amis. Complète avec les répliques. Ensuite écoute la bonne réponse.

1. – Tu entres avec moi?
– ...
2. – Voilà la salle de séjour. Chut! Papa regarde la télévision.
–
3. – Et là, qu'est-ce que c'est?
–
4. – Ici, c'est ma chambre. Je l'aime beaucoup.
–
5. – Et voilà la chambre à coucher de mes parents.
– ...

26. 🎧 Amuse-toi bien! Écoute et répète le poème «Notre famille».

27. 🎭 Jeu de rôles. Tes amis viennent chez toi. Ils te posent des questions. Réponds-leur.

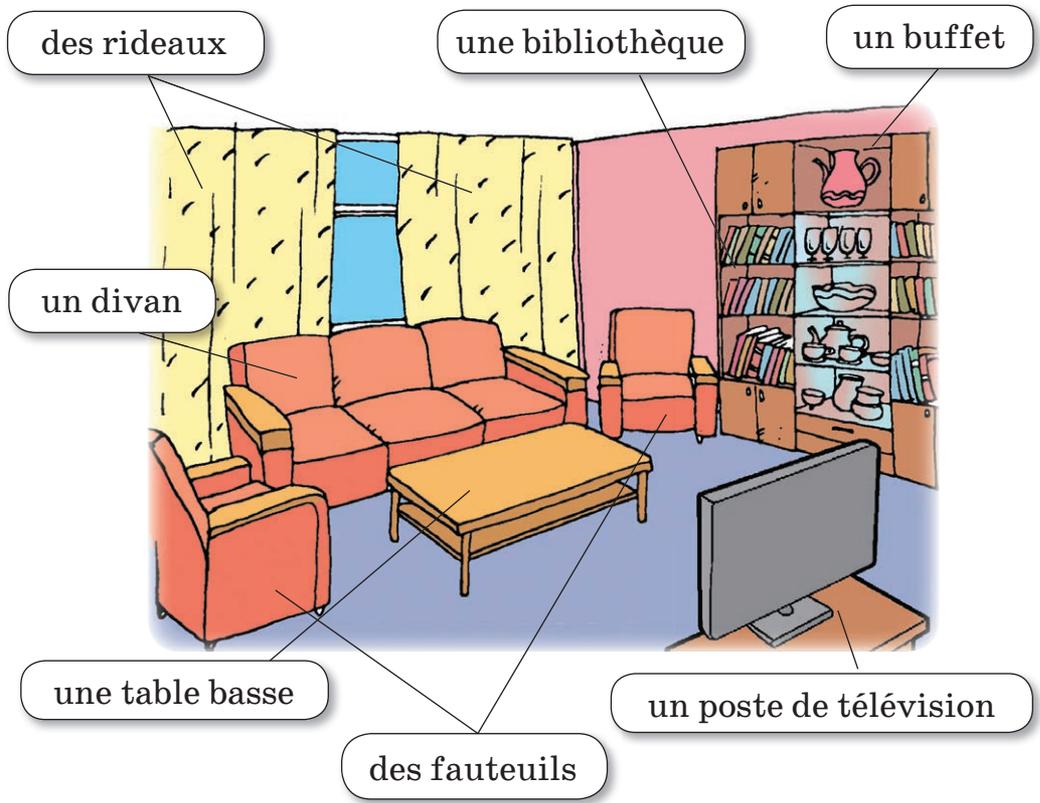
1. Où travaille ton papa?
2. Où dors-tu?
3. Où regardez-vous la télé?
4. Où maman prépare les repas?
5. Où passez-vous les soirées ensemble?
6. Où fais-tu les devoirs?
7. Où prenez-vous les repas?
8. Où joues-tu?
9. Où dorment les parents?

28. 📖 Observe les images et lis. Dis: Qu'est-ce qu'il y a dans l'entrée? et dans la salle de séjour?

Dans l'entrée il y a:



Dans la salle de séjour il y a :



29. Dis l'équivalent russe / bélarusse des mots suivants.

- | | |
|---------------------------|---------------------|
| 1. un poste de télévision | 7. un divan |
| 2. un fauteuil | 8. un placard |
| 3. des rideaux | 9. un tapis |
| 4. une bibliothèque | 10. un buffet |
| 5. un portemanteau | 11. une table basse |
| 6. une glace | |

30. 🎧 Écoute les phrases et dis de quelle pièce il s'agit.

31.  Travaillez à deux. Faites sur le modèle. Consultez l'ex. 28, p. 113.

Modèle 1: – Qu'est-ce qu'il y a dans l'entrée?
– Dans l'entrée il y a un portemanteau, ...
– Et dans la salle de séjour? ...

Modèle 2: – Où est le buffet?
– Le buffet est près du mur.

Utilisez: en face de – près de – à gauche de – à droite de – entre

32. Qu'est-ce qu'il y a dans la salle de séjour de ton appartement? Où sont les meubles? Raconte!

Utilise: des rideaux – un buffet – un poste de télévision – un lustre – un divan – une table basse – un tapis – des chaises – des fauteuils – une bibliothèque

33. a.  Observe l'image de la salle de séjour (l'ex. 28, p. 113) et écoute le récit. Fais attention aux objets que tu vois

b.  Maintenant écoute le récit une deuxième fois et retrouve 7 erreurs.

34.  En famille. Vous êtes trois. Jouez les rôles des personnages.

Maman: Philippe, que fait notre fils?

Papa: Nicolas fait ses devoirs, chérie.

Maman: Et quels sont ces devoirs?

Papa: Il dessine le plan de notre appartement.

Maman: Nicolas, c'est facile à dessiner les plans?

Nicolas: Oui, maman. Regarde: c'est le plan de ma chambre. Voici le lit, voilà le placard, voilà le bureau. Mais je ne sais pas où dessiner ces deux chaises.

Papa: Et le dessin, qu'est-ce que c'est?

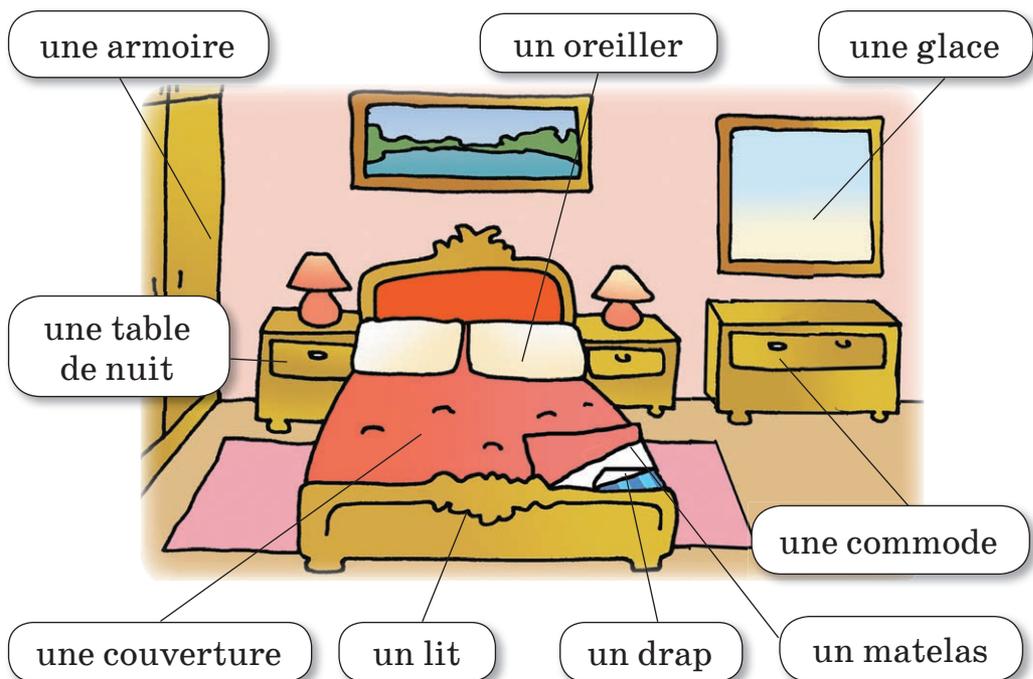
Nicolas: C'est la chambre de Claude. Ce sont ses joujoux, son lit, sa table de nuit, sa porte et ses fenêtres.

35. 👤 Fais le plan de ton appartement. Tes amis et toi, imaginez une conversation.

36. 🎧 Amuse-toi bien! Écoute et répète «Le cache-cache».

37. 🎧 Observe les objets dans la chambre à coucher. Écoute et lis.

Dans la chambre à coucher il y a:



38.  Travaillez à deux. Faites sur le modèle (l'ex. 37, p. 116).

Modèle 1: – Quels objets il y a dans la chambre à coucher?

– Dans la chambre à coucher il y a un lit, ...

Modèle 2: – De quelle couleur est le drap?

– Le drap est blanc.

Utilisez: claire – sombre – brun(e) – noir(e) – blanc / blanche – jaune

39. a.  Observe l'image (l'ex. 37, p. 116) et écoute le récit. Fais attention aux objets que tu vois.

b. Maintenant écoute le récit une deuxième fois et retrouve 7 erreurs.

40.  Lis le récit de Martine. Réponds: Qu'est-ce qu'il y a dans sa chambre sur le tapis?

Ma chambre

Dans ma chambre il y a un lit. À côté du lit il y a un tapis vert et sur le tapis il y a toujours mon chat Minou qui dort. Près de la fenêtre il y a un bureau. Sur ce bureau il y a toujours un pot avec des fleurs et une peluche. Au-dessus du bureau¹ il y a un tableau. Devant le bureau il y a une chaise.

Il y a aussi une armoire. Dans l'armoire il y a mes vêtements. Et entre l'armoire et le lit il y a une porte jaune.

Martine

¹au-dessus du bureau – над письменным столом / над письмовим столом

41. Raconte à tes amis ce qu'il y a dans ta chambre.

42. a.  Valérie et sa maman regardent les photos de l'intérieur de la maison de M. Chantal. Écoute-les.

b.  Écoute les phrases et dis: **Oui, c'est vrai.** / **Non, c'est faux.**

43. Maintenant, toi aussi (Sacha, Pauline), parle de ton appartement.

44.  Amuse-toi bien! Écoute et répète le poème «Trois coqs».

LECTURE

Texte 1

1.  Rémi fait le guide de sa maison à ses amis. Lis le début du récit et dis: **Combien d'étages a la maison?**

Une visite chez Rémi

1. Un jour, des amis sont venus chez Rémi. Il a dit: Vous souhaitez visiter ma maison? Alors, ouvrez la porte et suivez-moi¹.

Ma maison n'est pas très grande: elle a un rez-de-chaussée, un étage et une petite mansarde sous le toit.

2. Commençons par le rez-de-chaussée. Il y a cinq pièces ici: le vestibule, la cuisine, la salle à manger, la salle de séjour et la salle de bains. À gauche, c'est la cuisine. Elle est vaste et moderne. La cuisine communique avec la salle de séjour qui est très confortable. Il y a trois